



樣本 SPECIMEN

商業登記號碼：
B.R.No.:

[第3(1)條]
[reg. 3(1)]

表格 1(ca)
FORM 1(ca)
商業登記規例
BUSINESS REGISTRATION REGULATIONS
有限合夥基金的商業登記申請書
Application by a limited partnership fund for registration

見附註 1
See Note 1

A 段
SECTION A.

1. 所經營業務的資料：

Business carried on:

見附註 2
See Note 2

(a) 所用名稱：

Name under which carried on:

(i) 英文名稱： XXX LIMITED PARTNERSHIP FUND
In English:

(ii) 中文名稱： XXX有限合夥基金
In Chinese:

(b) 註冊辦事處地址： ROOM X, X/F, WEALTH PLAZA,
Address of registered office:

XX FORTUNE ROAD, NORTH POINT, HK
.....

(c) 根據《有限合夥基金條例》(第 637 章)

發出的註冊證明書的日期：

Date of certificate of registration issued under
the Limited Partnership Fund Ordinance (Cap. 637): 2 SEPTEMBER 2020
.....

(d) 營業地點的地址：

Address of place of business: UNIT X, X/F, WINDOW BUILDING,
.....

XX BEAUTIFUL ROAD, MONGKOK, KL
.....

(e) 業務描述及業務性質：

Description and nature of business: FUND
.....

(f) 開業日期：

Date commenced: 2 SEPTEMBER 2020
.....

見附註 3
See Note 3

2. 普通合夥人：

General Partner:

(a) 姓名或名稱： CHAN TXX MXX 陳XX
Name:

(b) 別名(如有的話)：

Aliases (if any):

(c) *身分證號碼/護照號碼/商業登記號碼：

*Identity card number/Passport number/Business registration number: ZA12XXXX(X)
.....

(d) *住址/註冊辦事處地址：

*Residential address/Registered office address: FLAT XX, BLOCK X,
.....

CITY TWO, SHATIN, N.T.
.....

如在此後任何時間有任何適用商業登記證（《商業登記條例》（第 310 章）第 6 條所界定者）就上述業務發出，本人欲／不欲*選擇該等商業登記證內所註明的屆滿日期均為自其內所註明的生效日期起計的 3 年屆滿之日。

I wish/do not wish* to elect that the expiry date to be endorsed on all applicable business registration certificates (as defined by section 6 of the Business Registration Ordinance (Cap. 310)) to be issued at any time afterwards in respect of the above business is to be the date of the expiry of 3 years from the date of commencement endorsed on those certificates.

申請人證明書
CERTIFICATE OF APPLICANT

本人核證本申請書所列詳情屬實。

I certify that the particulars set out in this application are true.

日期： 28 SEPTEMBER 2020

Date:

簽署：
Signed:

姓名： WONG SXX HXXX

Name in block letters:

在有限合夥基金內的職銜： AUTHORIZED REPRESENTATIVE

Designation within the limited partnership fund:

(例如：普通合夥人／獲授權代表／投資經理)

(i.e. General Partner/Authorized Representative/Investment Manager)

* 刪去不適用者。

* Delete as appropriate.

樣本
SPECIMEN

B 段
SECTION B.

本署專用。
For official use only.

On-line Updated on:

TC 3102



稅務局 商業登記署

填表須知 – 表格 1(ca)

(此填表須知並非表格 1(ca)的組成部分)

- 附註 1 – 本表格必須由有限合夥基金的普通合夥人/獲授權代表/投資經理簽署及註明日期。請用**深藍或黑色筆以正楷**填寫此申請表格所有資料。為方便資料輸入，請盡量以英文填寫所有資料。如需以中文填寫資料，請用繁體字。簽署人須在所有經刪改的地方以相同的簽署樣式加簽。你可將已填妥及經簽署的表格連同所須文件(見附註 2 及 3)及費用(見附註 5)一併親身或經代理人交回商業登記署(香港灣仔告士打道 5 號稅務大樓 4 樓)或郵寄香港灣仔告士打道郵政局郵箱 29015 號稅務局局長收。本局只接納由本局按特定規格印備的表格作為申請之用，申請表格的影印本不可以用來提交申請。
- 附註 2 – 根據《有限合夥基金條例》在香港註冊的有限合夥基金必須填報基金在註冊時所用的中文及英文名稱並連同一份由公司註冊處發出的**註冊證明書影印本**一併提交。如有有限合夥基金仍未開始營業，請於**開業後 1 個月內**以書面通知本局有關業務詳情。
- 附註 3 – 請提交普通合夥人的香港身分證影印本。如非香港居民，則須提交其由有關政府機構發出的護照或居民身分證影印本(例如內地居民身分證影印本)；如是法人團體/有限合夥基金/有限合夥，則提交其有效的商業登記證或法人團體/有限合夥基金/有限合夥註冊證明書影印本。
- 附註 4 – 商業登記證的有效期限一般為 1 年，由業務的開業日期或開業週年日起計，至下 1 個週年日之前 1 日為止。根據《商業登記條例》(第 310 章)第 6(5C)條的規定，你可選擇有效期為 3 年的商業登記證。根據第 6(5C)條所作出的選擇同時適用於有關業務的所有分行的分行登記證。分行登記證須與總行現有的商業登記證於同日屆滿。
- 附註 5 – 本表格必須連同正確的商業登記費及破產欠薪保障基金的徵費一併提交。就每張登記證須繳付的金額，請參閱上載於稅務局網頁的商業登記費及徵費收費表(www.ird.gov.hk/chi/pdf/brfee_table.pdf)。如以郵寄方式提交申請，請以港幣劃線支票繳付所需費用，支票抬頭請註明「香港特別行政區政府」。請勿郵寄現金。

收集個人資料聲明

你有責任提供本申請表所要求的個人資料。假如你未能提供所需資料，你的申請/通知將不獲接納。

你提供的個人資料將用於稅務及商業登記用途及可供任何人士根據《商業登記條例》(第 310 章)第 19 及 19A 條查閱，以根據該條例第 19B 條確定某項業務是否已根據該條例登記及已登記的業務的詳情。本局亦可能會把部分該等資料交給法例授權接收的其他人士。除了《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)規定的豁免範圍之外，你有權要求查閱及改正你的個人資料。有關要求應向商業登記主任提出，其地址為香港灣仔告士打道 5 號稅務大樓 4 樓。